

Porównanie tłumaczeń Jeremiasza 23:2

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	Dlatego tak mówi JAHWE, Bóg Izraela, o pasterzach pasących mój lud: To wy rozproszyliście moje owce i rozpędziliście je, i nie nawiedzaliście ich. Oto Ja nawiedzę* was za wasze złe czyny – oświadczenie JAHWE. ¹⁾

¹⁾ nawiedzę : פָּקַד (paqad), występuje w ww. 2-4 w różnych znaczeniach, od ukarać do zatroszczyć się.